

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 90 (1963)
Heft: 10

Artikel: Déso lou ceresi
Autor: Badoux, René
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-233375>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



*Communiqué officiel
de l'Association vaudoise
des amis du patois*

Au cours de l'assemblée générale de Gryon du 19 mai, où a régné une bonne ambiance, notre cher ami, M. René Badoux, a été nommé membre du comité, en remplacement du regretté Oscar Pasche ; notre secrétaire, Mme Marie Diserens, remplacera le défunt au Conseil des patoisants romands, et M. Badoux lui succédera comme délégué à la Fédération des patoisants romands.

Qu'ils reçoivent nos félicitations et encore merci à M. R. Badoux pour toute la peine qu'il a prise

pour l'organisation de la journée de Gryon.

Petit Dictionnaire vaudois (français, patois)

La vente continue et le succès est un bel encouragement pour ceux qui se sont occupés de la rédaction et de l'édition de cet ouvrage.

Il ne faut cependant pas oublier que nous avons encore à vendre des exemplaires de la « Grammaire du patois » de la Forclaz, du « Petit Chansonnier » et de « Por la Veillâ ».

L'adresse reste la même : chemin du Parc-de-Valency 11, Lausanne.
Ad. Decollongny.

Déso lou ceresi par René Badoux

*S'appelâve Fanchon,
avâi à nom Branon.*

*Irant tî dou dû Tsalande freppâ
et grellhîvant d'einvia dè lau mariâ
Lan-deri-ra la-rigarette,
Lan deri-dera.*

*

*Sâ-tou ? Lè lou fori, lè lou dâo saillifrou,
lou sailli que no fâ trè-tî on bocon fou !
Clliérent lè pecosî, tot dzaunè dein lou prâ,
clliérent lè ceresi, tot bllian quemin la nâ.
Ai z'adzè, âi tsan, âi bou, et dè tî lè brantzâdzè
lè z'ozî fant oûrè lâo tant galé ramâdzo.
Ma oï, ma bin sû, tsermalâre, tsermalâ,
ma oï, ma bin sû, lè lau bin tein d'amâ !*

*Etâi-te pè Maôdon,
Tsavanne âobin Ursy ?
Etâi-te pè Ouron,
Vele âobin Tsatî ?*

*Vu frémâ que l'etion dè pè la Brouïe,
dè clli galé pay tot roveillein dè dzouïe.
Vu frémâ que l'etion pâ dè San-Domingue,
que l'etion dâo pay dè Monsu Kisselingue.*

*

*Lè maïentsè, vè la né : « E-te pâ la Fanchon » ?
Lou pindzon âo corbé : « E-te pâ lou Branon,
Déchu lou petit ban, déso lou ceresi » ?
I-e sè tignant lè man, lou tieu trè-to flliori :
« T'âmou tant, ma tant dâoce ; baillè-mè on baison » !
« Hem ! rebaille-me lou ! T'âmou tant, mon Branon » !
Po lè z'oûre, sè catsive lou gai ransignolet ;
sè catsive la lene, ma guegnive d'on get.*

*

*Ma lou bounheu dè z'on fâ dè dzalâo adhî !
Ao velâdzo viquessâi on villhiou cordagni,
on tot pouet refregnu ! Déso lou ceresi,
dè vére clliau dzouvene, cein lou fasâi croussi !*

*« Acuta, Gottlièbe ! Oquie mè grâve, appreinti.
T'âodri aprî medzi, à la né, t'aguellhi
déchu lou ceresi. Tè baillèrè dou franc
po mè dere cein que fant inque déso. Verstande ! »*

*

*Ire pâ dè Mâodon,
d'Ouron âobin dè Maracon.
Etâi-te d'Einglebergue,
dè Frutigue âobin d'Aarbergue ?*



bien conseillé - bien assuré